

# ARA WALL

*Ilaria Marelli*

Wall lamps in die-casted and extruded aluminium. Body available in white, champagne or anthracite. Main body brushed or painted in white. It is adjustable (2x15°) to obtain a widespread direct and indirect light. Acid-etched Pyrex diffuser or opal metacrylate for the LED version. Suitable for installation on normally inflammable surfaces.



## 29 HALO

### LAMPING

Source	R7s (114mm)
Total power	200W
Emission	double
Switching	dimmable
Tension	230V
Ip class	40
Materials	aluminium + glass
Notes	orientable diffuser

### Codes

ARA HDH 32  
ARA HXH 32  
ARA HWH 32

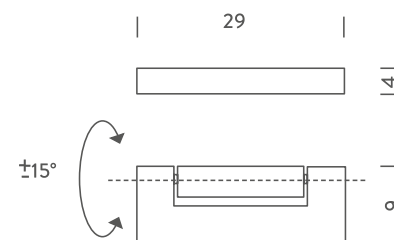
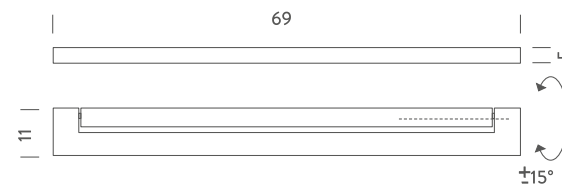
### Structure

champagne/polished  
anthracite/polished  
white/polished

### PACKAGE

Package 01 18x38x12 cm / Gross weight: 1.5 Kg

### Certificazioni



## 29 LED

### LAMPING

Source	2xLED board
Total power	2x10W
Emission	double
Tension	110/230V
Color temperature	3000K
Luminous flux	2 x 1000lm
Typ cri	83
Energy class	A+
Ip class	40
Materials	aluminium + PMMA
Notes	orientable diffuser

### Codes

ARA LWW 34  
ARA LWL 34  
ARA LXL 34  
ARA LDL 34

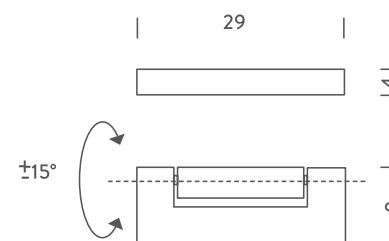
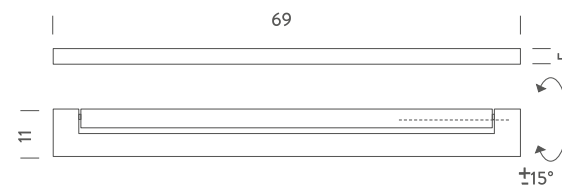
### Structure

white/white  
white/polished  
anthracite/polished  
champagne/polished

### PACKAGE

Package 01 18x38x12 cm / Gross weight: 1.5 Kg

### Certificazioni



## 69 LED

### LAMPING

Source	2xLED board
Total power	2x16W
Emission	double
Switching	dimnable, DALI push
Tension	230V
Color temperature	3000K
Luminous flux	2 x 2100lm
Typ cri	83
Energy class	A+
Ip class	40
Materials	aluminium + PMMA
Notes	orientable diffuser

### Codes

ARA LWW 32  
ARA LWL 32  
ARA LXL 32  
ARA LDL 32

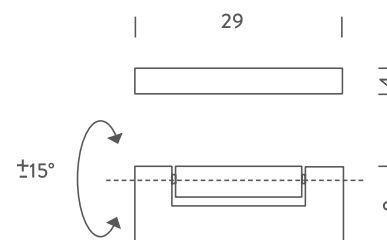
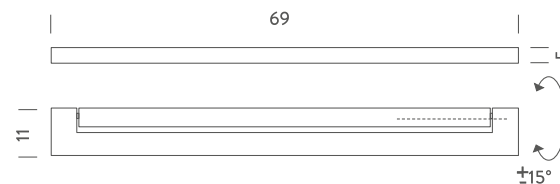
### Structure

white/white  
white/polished  
anthracite/polished  
champagne/polished

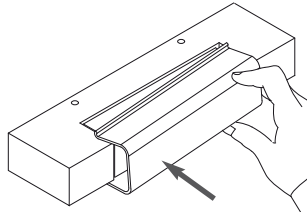
### PACKAGE

Package 01 18x38x12 cm / Gross weight: 1.5 Kg

### Certificazioni



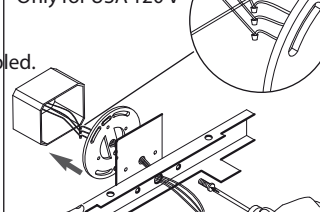
# Ara parete halo



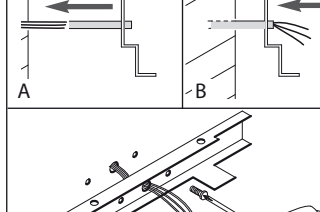
I Attenzione togliere la protezione solo a lampada montata  
 GB Important remove the protective device only after the lamp has been assembled.  
 F Attention lever la protection seulement lorsque l'ampoule est installée.  
 D Zu beachten Schutzabdeckung erst nach Montage der Leuchte abnehmen!  
 E Cuidada quitar la protección después de haber montado la lámpara

1

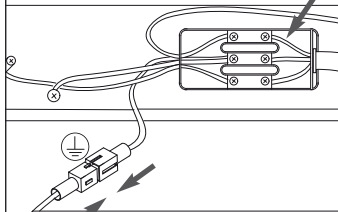
Solo per USA 120 V  
 Only for USA 120 V



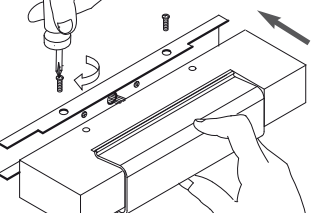
2



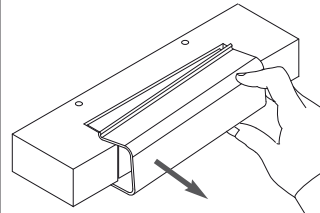
3



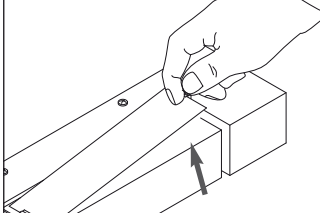
3a



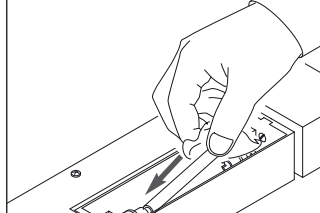
4



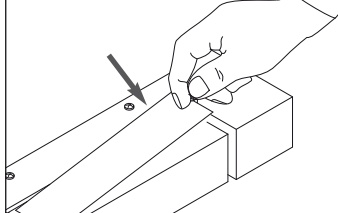
5



6

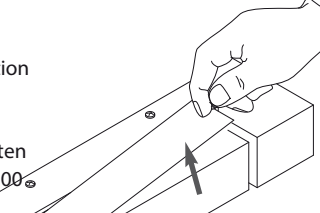


7

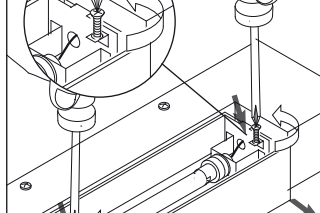


8

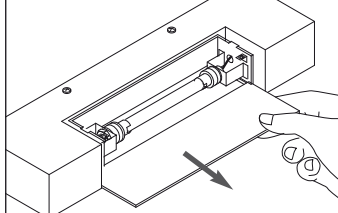
I Sostituzione vetri. Per la sostituzione dei vetri di protezione danneggiati utilizzare esclusivamente vetri Nemo codice 061ARA000100 e 061ARA000200  
 GB Replacing the glass panels. To replace damaged glass panels, use only parts with the Nemo codes 061ARA000100 and 061ARA000200  
 F Remplacement des petits verres. Pour le remplacement des verres de protection endommagés utiliser exclusivement des verres Nemo, code 061ARA000100 et 061ARA000200  
 D Auswechseln der Scheiben. Verwenden Sie zum Auswechseln der beschädigten Schutzscheiben ausschließlich Nemo Scheiben, Artikelnummer 061ARA000100 und 061ARA000200  
 E Reemplazamiento vidrios. Para reemplazar los vidrios de protección arruinados usar exclusivamente vidrios Nemo, cuyo código es 061ARA000100 y 061ARA000200.



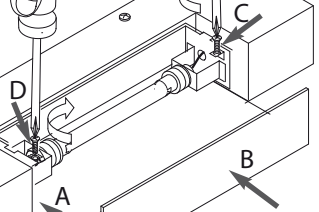
9



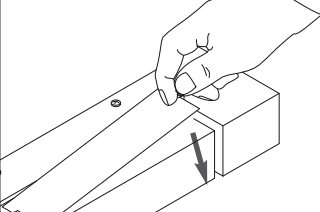
10



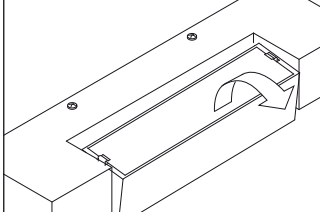
11



12



13



14

I Attenzione: la lampada raggiunge temperature elevate, non toccare il diffusore. Per ruotarlo spegnere l'apparecchio e attendere qualche minuto.  
 GB Warning: the lamp develops high temperatures, do not touch the bulb. To rotate it switch off the appliance and wait for a few minutes.  
 F Attention: la lampe atteint des températures élevées, ne pas toucher le diffuseur. Pour le tourner éteindre l'appareil et attendre quelques minutes.  
 D Achtung: die Lampe erzielt hohe Temperaturen, berühren Sie nicht den Blendschirm. Schalten Sie die Leuchte aus und warten Sie ein paar Minuten, bevor Sie ihn drehen.  
 E Cuidado: la bombilla alcanza temperaturas elevadas, no tocar el difusor. Para girarlo apagar el aparato y esperar algunos minutos.

IP40



Raccomandazione importante:	La sicurezza elettrica dell'apparecchio dipende dal corretto uso delle istruzioni. Disinserire la corrente prima di intervenire sulla lampada. Per pulire l'apparecchio non usare detergenti abrasivi.
Important note:	The electrical safety of the product depends on the correct use of instructions. Turn power off before carrying out any operation on the lamp. To clean the lamp, never use abrasive detergents.
Avis important:	Pour la sécurité électrique de votre appareil, suivre strictement les instructions. Débrancher le courant avant de remplacer l'ampoule. Ne pas utiliser des détergents abrasifs pour le nettoyage de l'appareil.
Wichtigehinweise:	Die elektrische Sicherheit des Gerätes hängt von der vorschriftsmäßigen Befolgung der Anleitung ab. Vor dem Auswechseln der Lampe ist diese vom Versorgungsnetz zu trennen. Bitte verwenden Sie zur Reinigung kein Scheuermittel.
Advertencias importantes:	La seguridad del aparato depende del correcto uso de las instrucciones. Desenchufar el aparato antes de intervenir en el mismo. Para limpiar el aparato no hay que usar detergentes abrasivos.
Lampadina:	Alogena 1 x 200W R7s
Bulb:	Halogen 1 x 200W R7s
Ampoule:	Halogène 1 x 200W R7s
Lampe:	Halogen 1 x 200W R7s
Bombilla:	Halógena 1 x 200W R7s


GARANZIA - QUESTO PRODOTTO È GARANTITO PER 24 MESI DALLA DATA DI ACQUISTO CONTRO DIFETTI DI MATERIALE O FABBRICAZIONE. NEL PERIODO DI GARANZIA VERRANNO ELIMINATI TALI DIFETTI SIA RIPARANDO IL PRODOTTO SIA SOSTITUENDOLO. LA GARANZIA NON COPRE ALTRI TIPI DI DANNO. EVENTUALI RIPARAZIONI IN GARANZIA NON MODIFICHERANNO LA DURATA DELLA STESSA. LA GARANZIA SARÀ VALIDA SOLO SE RITORNATA CI DATATA E TIMBRATA DAL VOSTRO RIVENDITORE NEMO INSIEME AL PRODOTTO. PER RIPARAZIONI IN GARANZIA E NO, SPEDITECI IL PRODOTTO ESCLUSIVAMENTE TRAMITE IL VOSTRO RIVENDITORE NEMO.


WARRANTY - FOR A PERIOD OF 24 MONTHS FROM THE PURCHASE DATE THE PRODUCT IS WARRANTED FOR DAMAGE RESULTING FROM DEFECTIVE WORKMANSHIP AND MATERIAL. DURING THE WARRANTY PERIOD DEFECTS WILL BE ELIMINATED BOTH BY REPAIRING THE PRODUCT OR BY REPLACING IT. WARRANTY DOES NOT COVER ANY OTHER KIND OF DAMAGE. REPAIRATIONS DURING THE WARRANTY PERIOD DO NOT CHANGE THE WARRANTY DURATION. WARRANTY IS VALID ONLY IF SENT BACK WITH DATE AND STAMP OF YOUR NEMO DEALER TOGETHER WITH THE PRODUCT. FOR REPAIRATIONS WITHIN AND OUTSIDE THE WARRANTY PERIOD ALWAYS SEND US THE PRODUCT ONLY THROUGH YOUR NEMO DEALER.


GARANTIE - LE PRODUIT EST GARANTI CONTRE LES DÉFAUTS DES MATERIAUX OU DE FABRICATION PENDANT UN DÉLAI DE 24 MOIS DÈS LE DATE DE L' ACHAT. AU COURS DE CETTE PÉRIODE, LES DÉFAUTS SERONT ÉLIMINÉS EN RÉPARANT OU EN REMPLAÇANT LE PRODUIT. NOTRE GARANTIE, AINSI QUE NOTRE RESPONSABILITÉ, SONT LIMITÉES AUX PIÈCES RECONNUES DÉFECTUEUSES ET LES RÉPARATIONS ÉVENTUELLES DONNÉES EN GARANTIE NE POURRONT PAS CHANGER LE DÉLAI DE LA MÊME. LA GARANTIE JOUE LORSQU'ELLE VIENT RETOURNÉE AVEC LA DATE ET LE TIMBRE DU REVENDEUR NEMO. LE PRODUIT DOIT ÊTRE ENVOYÉ EXCLUSIVEMENT PAR L'ENTRÉE DE VOTRE REVENDEUR NEMO.

GARANTIE - DIE GARANTIE ENTSPRICHT 24 MONATE AB DEM KAUFDATUM UND DECKT ALLE AUSFÜHRUNGS- ODER MATERIALMÄNGEL. IN DER GARANTIEFRIST WERDEN SOLCHE MÄNGEL DURCH REPARATUR ODER AUSTAUSCH DES PRODUKTES BESEITIGT. DIE GARANTIE DECKT KEINE ANDERE MÄNGEL. IN DER GARANTIEFRIST DURCHGEFÜHRTE REPARATUREN WERDEN DIE GARANTIEDAUER NICHT ÄNDERN. DIE GARANTIE IST GÜLTIG, NUR WENN SIE UNS MIT DATUM UND STEMPSEL IHRES NEMO-HÄNDLERS ZUSAMMEN MIT DEM PRODUKT ZURÜCKGESCHICKT WIRD. REPARATURARBEITEN JEGLICHER ART BITTE NUR, ÜBER IHREN NEMO-HÄNDLER ABWICKELN. GARANTÍA - ESTE PRODUCTO ESTÁ GARANTIZADO POR 24 MESES A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA CONTRA DEFECTOS DE MATERIAL O BIEN DE FABRICACIÓN. DURANTE EL PERIODO DE GARANTÍA SE ELIMINARÁN DICHS DEFECTOS BIEN REPARANDO EL PRODUCTO BIEN SUBSTITUYÉNDOLO. LA GARANTÍA NO CUBRE OTROS TIPOS DE DAÑOS. EVENTUALES REPARACIONES DURANTE LA GARANTÍA NO MODIFICARÁN LA DURACIÓN DE LA MISMA. LA GARANTÍA SERÁ VÁLIDA SÓLO SI SE NOS LE REMITE FECHADA Y SELLADA POR EL DISTRIBUIDOR NEMO JUNTO CON EL PRODUCTO. PARA REPARACIONES DURANTE LA GARANTÍA Y NO, ENVIAR EL PRODUCTO EXCLUSIVAMENTE POR MEDIO DEL DISTRIBUIDOR NEMO.

**CE** Tutti i prodotti NEMO che rientrano nell'ambito di applicazione della direttiva europea compatibilità elettromagnetica E.M.C. 2004/108/CE e della direttiva europea bassa tensione 2006/95/CE, soddisfanno i requisiti richiesti e recano la marcatura "CE".  
All NEMO products fall within the range of application of the european electromagnetic compatibility E.M.C. directive 2004/108/CE and the european low voltage directive 2006/95/CE, meet the required specifications and bear "CE" labelling.  
Tous les produits NEMO appartenant au champ d'application de la directive européenne compatibilité électromagnétique E.M.C. 2004/108/CE et de la directive européenne basse tension 2006/95/CE, remplissent les conditions prévues et portent le marquage "CE".  
Alle Produkte von NEMO, die unter das Anwendungsgebiet der europäischen Richtlinien der elektromagnetischen Kompatibilität E.M.C. 2004/108/CE und der europäischen Richtlinie der Niederspannung 2006/95/CE, entsprechen den erforderlichen Eigenschaften und tragen das "CE"-Kennzeichen.  
Todos los productos NEMO que pertenecen al ámbito de aplicación de la directiva europea sobre compatibilidad electromagnética E.M.C. 2004/108/CE y de la directiva europea baja tensión 2006/95/CE, cumplen los requisitos correspondientes y llevan el marcado "CE".

 Il simbolo indica la non idoneità degli apparecchi al montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili.  
The symbol indicates that the fixture is not suitable for assembly directly on normally inflammable surfaces.  
Appareil non indiqué à être monté directement sur des surfaces normalement inflammables.  
Die Leuchte ist nicht dazu geeignet, direkt auf normal entflammbaren Oberflächen installiert zu werden.  
Este aparato no debe ser montado directamente en superficies normalmente inflamables.

 Il simbolo indica la distanza minima a cui va posto l'oggetto da illuminare.  
The symbol indicates the minimum distance from which the object to be illuminated should be placed.  
Ce symbole indique la distance minimum où l'objet à éclairer doit être placé.  
Das Symbol gibt den Mindestabstand zwischen Leuchte und zu beleuchtender Fläche an.  
El símbolo indica la distancia mínima de los objetos iluminados.

 Sostituire gli schermi di protezione danneggiati.  
Replace damaged protection screens.  
Remplacer les écrans à protection endommagés.  
Auswechseln die beschädigten Schirmen.  
Substituir la caja de protección oxidada.

**IP40**  
Il simbolo indica la protezione contro l'ingresso di oggetti di diametro superiore ad 1 mm.  
The symbol indicates the protective device that prevents objects with a diameter of more than 1 mm from entering.  
Le symbole indique la protection contre l'entrée d'objets de diamètre supérieur à 1 mm.  
Das Symbol gibt den Schutz gegen den Eintritt von Teilen mit einem Durchmesser von über 1 mm an.  
El símbolo indica la protección contra el ingreso de objetos de diámetro superior a 1 mm.

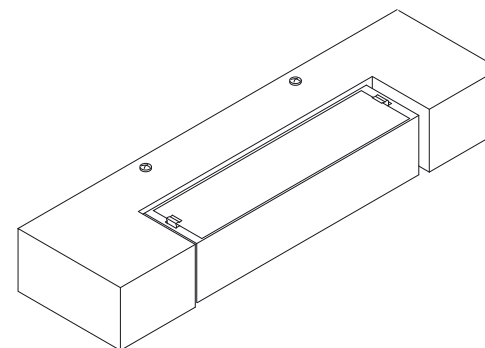
# Istruzioni per il montaggio

## Assembly instructions

## Instructions pour le montage

## Montageanleitung

## Instrucciones para el montaje



Progetto di Ilaria Marelli

# Ara parete halo

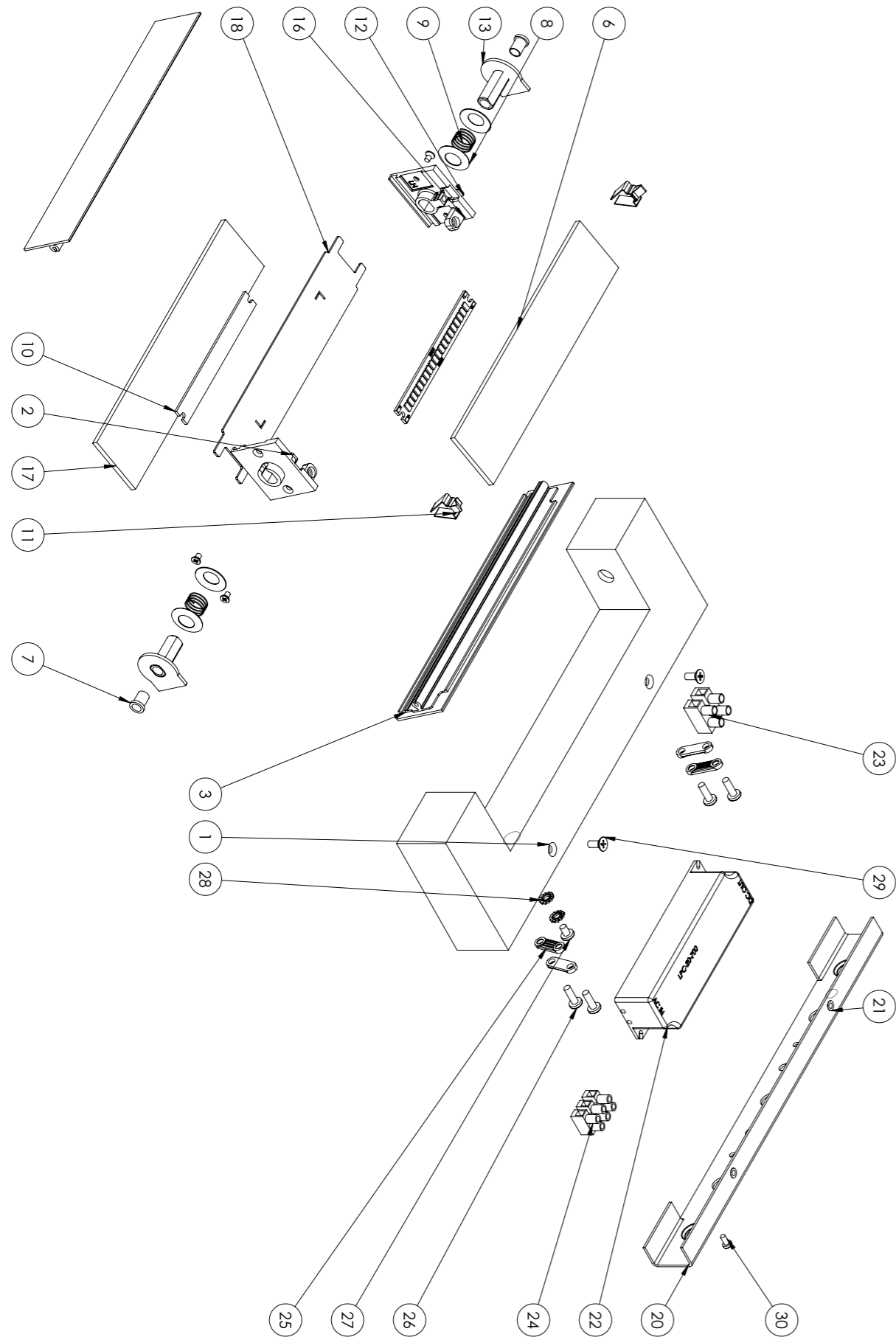
**NEMO**

Nemo S.r.L. Viale Brianza, 30 | 20823 Lentate sul Seveso (MB), Italy | Tel. +39 0362 166 05 00 | Fax +39 0362 372 996  
info@nemolighting.com | nemolighting.com

cod. 072 ARA 000 420

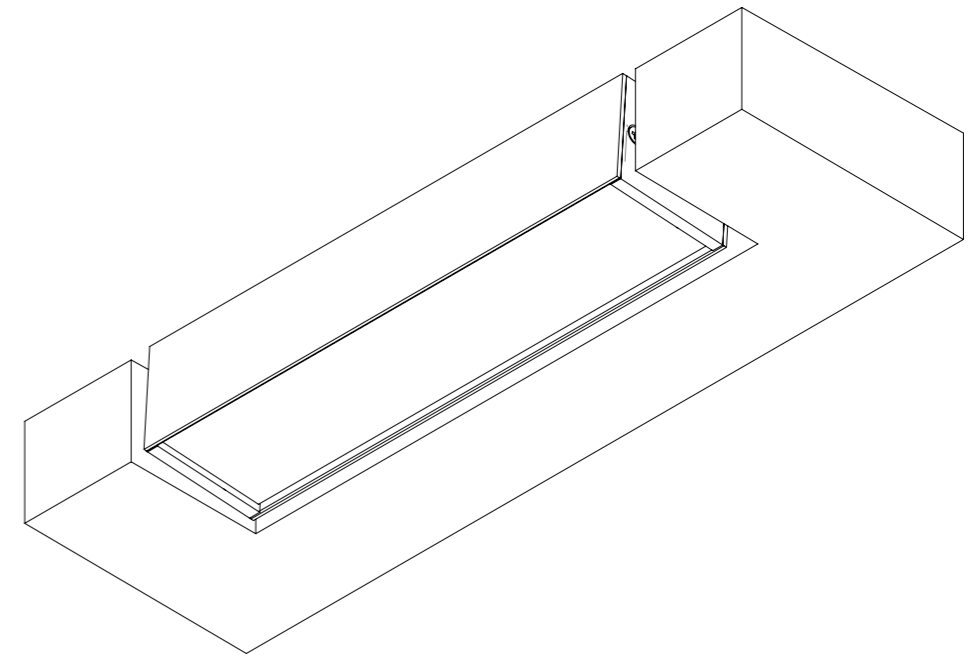
**NEMO**

ricambi - spare parts - ersatzteile - rechangees - recambios



Istruzioni per il montaggio  
Assembly instructions  
Instructions pour le montage  
Montageanleitung  
Instrucciones para el montaje

Design: Ilaria Marelli  
**ARA WALL**  
29 LED



**NEMO**

Nemo S.r.L. Viale Brianza, 30 | 20823 Lentate sul Seveso (MB), Italy | Tel. +39 0362 166 05 00  
Fax +39 0362 372 996 | info@nemolighting.com | nemolighting.com

Ricambi - Spare parts - Ersatzteile - Rechangees - Recambios

Copyright © 2015 NEMO srl  
Milano, Italia.

I testi e le immagini sono protetti  
da diritto d'autore.  
Riproduzione non autorizzata.

cod. 07ZARA100700

14/07/2016

**NEMO**



**ITALIANO** | Le descrizioni dei simboli relativi a questa lampada Si trovano sul foglio allegato.

**ENGLISH** | Descriptions of the symbols for this lamp can be found on the sheet enclosed.

**DEUTSCH** | Die Beschreibungen für die Symbole, die auf diese Lampe bezogen sind, entnehmen Sie bitte dem beiliegenden Zettel.

**FRANÇAIS** | Les descriptions des symboles relatifs à cette lampe se trouvent sur le document ci-joint.

**ESPAÑOL** | Las descripciones de los símbolos relativos a esta lámpada se encuentran en el folio adjuntado.

**БЪЛГАРСКИ** | Описанията на символите за тази лампа са в приложен лист.

**ČEŠTINA** | Popisy symbolů pro tuto lampu naleznete přiloženém listě.

**DANSK** | Beskrivelsen af de symboler, som angår denne lampe, finder på den vedlagte forklaring.

**EESTI** | Selle lambi kohta käivate sümbolite kirjeldused leiata kaasasolevalt lehel.

**ΕΛΛΗΝΙΚΑ** | Τα σύμβολα του φωτιστικού αυτού περιγράφονται στο συνημμένο φυλλάδιο.

**HRVATSKI** | Opisi simbola koji se odnose na to svjetiljku, nalaze se na priloženo listu.

**LATVISKI** | Šir lampas simbolu apraksts ir pievienotajā lapā.

**LIETUVIU** | Šios lempos simbolių aprašymai pateikiami pridėjame lape.

**MAGYAR** | A lámpával kapcsolatos jelek leírását lásd a mellékelt tájékoztatón.

**NEDERLANDS** | De beschrijving van de symbolen m.b.t. deze lamp bevindt zich op het blad in bijlage.

**NORSK** | Forklaringene på symbolene som gjelder for denne lampen finnes på vedlagte ark.

**POLSKI** | Opisy symboli dotyczących tej lampy zostały przytoczone w załączonym ulotce.

**PORTUGUÊS** | As descrições dos símbolos relativos a esta lâmpada encontram-se na página em anexo.

**ROMÂNĂ** | Descrierea simbolurilor referitoare la această lampă se găsește în foaia atașată.

**SLOVENSKI** | Opisi simbolov, ki se nanašajo na to svetilko, so na priloženem listu.

**SUOMI** | Tätä lampua koskevien symbolien selitykset löytyvät oheisesta liitteestä.

**SVENSKA** | Beskrivningarna av symbolerna som gäller denna lampas finns att läsa på det bifogade informationsbladet.

**AVVERTENZE**

Prima di qualunque intervento togliere tensione all'apparecchio. /Apparecchio adatto solo per uso in interni. / Usare esclusivamente le lampadine del tipo e potenza indicate nei dati dell'etichetta. / La sicurezza è garantita solo se l'apparecchio viene installato da un elettricista qualificato. / Queste istruzioni devono essere conservate con cura per ogni ulteriore consultazione. / NEMO s.r.l non si assume alcuna responsabilità per prodotti modificati senza previa autorizzazione.

**WARNING**

Cut off the power to the fitting before doing any work. / Fitting suitable for indoor use only. / Only use bulbs of the type and wattage indicated on the rating plate. / Safety is guaranteed only if the unit is installed by a qualified electrician. / These instructions must be kept in a safe place for future reference. / NEMO s.r.l is not to be held responsible for the products modified without prior authorization.

**WARNHINWEISE**

Vor jeglichen Arbeiten an den Leuchten ist stets die Stromzufuhr zu unterbrechen. / Nur für Innenräume geeignet. / Ausschließlich Lampen verwenden, die dem auf dem Geräteschild angegeben Typ und Wert entsprechen. / Sicherheit ist nur gewährleistet, wenn das Gerät von einem qualifizierten Elektriker installiert. / Diese Anleitung ist an einem sicheren Ort für späteres Nachschlagen aufzubewahren. / NEMO srl nimmt keine Verantwortung für ohne Voreingehmigung geänderte Produkte an.

**AVERTISSEMENTS**

Couper le courant avant toute intervention sur l'appareil. / Appareil pour l'intérieur seulement. / Employer exclusivement les ampoules du type et de la puissance indiqués sue la plaque de l'appareil. / La sécurité est garantie seulement si l'appareil est installé par un électricien qualifié. / Ces instructions doivent être conservés dans un endroit sûr pour référence ultérieure. / NEMO srl décline toute responsabilité puor les modifications des produits effectuées sans autorisation préalable.

**ADVERTENCIAS**

Antes de realizar cualquier operación cortar la alimentación eléctrica del aparato. / Este aparato es sólo para uso en interiores. / Utilizar exclusivamente las bombillas del tipo y potencia indicados en la placa del aparato. / La seguridad está garantizada sólo si la unidad está instalada por un electricista calificado. / Estas instrucciones se deben mantener en un lugar seguro para futuras consultas. / NEMO srl no se puede considerar responsable para productos modificados sin autorización previa.

**ВНИМАНИЕ**

Отрежьте силу в фитинг, прежде чем делать какие-либо работы. / Установка подходит для использования только в помещении. / Используйте только лампы типа и мощности, указанной на табличке. / Безопасность гарантируется только если блок установлен квалифицированным электриком. / Эти инструкции должны храниться в надежном месте для дальнейшего использования. / NEMO SRL не несет ответственности за продукты изменены без предварительного разрешения.

**GARANZIA**

L'apparecchio d'illuminazione che Lei ha acquistato è garantito per 24 mesi dalla data dell'acquisto contro difetti estetici e funzionali. In caso di reclamo restituisca al Suo fornitore l'apparecchio con lo scontrino di cassa o la fattura comprovante la data d'acquisto senza che esso abbia subito modifiche o manomissioni di alcun tipo. Per maggiori informazioni sui termini della garazia, consulti il Suo fornitore.

**WARRANTY**

The lamp you have bought is guaranteed against aesthetic and operating faults for 24 months from the date of purchase. If you have a claim, return the appliance to your dealer with the cash register receipt or invoice showing the date of purchase. For further information on the terms of the guarantee, consult your dealer.

**GARANTIE**

L'appareil d'éclairage que vous venez d'acheter est garanti pendant 24 mois à partir de la date d'achat contre tous défauts esthétiques et fonctionnels. En cas de réclamation nous vous prions de rendre à votre fournisseur l'appareil et le ticket de caisse ou la facture montrant la date d'achat. Pour plus de renseignements sur les conditions de la garantie, adressez-vous à votre fournisseur.

**GARANTIE**

Für die von Ihnen erworbene Leuchte gewähren wir eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum hinsichtlich ästhetischer und funktioneller Defekte. Bitte geben Sie bei einer Reklamation die Leuchte Ihrem Händler mit dem Kassenschein oder der Rechnung, aus welchem/r das Datum des Kaufs hervorgeht, zurück. Weitere Informationen zu den Garantiebedingungen erhalten Sie bei Ihrem Händler.

**ГАРАНТИЯ**

Лампа вы купили гарантируется против эстетических и эксплуатационных неисправностей в течение 24 месяцев с даты покупки. Если у вас есть претензии, вернуть прибор к вашему дилеру с кассового чека или счета-фактуры с указанием даты покупки. Для получения дополнительной информации об условиях гарантии, обратитесь к дилеру.

**NEMO**

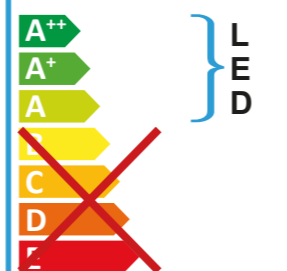


This luminaire contains built-in LED lamps.

Questo dispositivo è munito di lampade a LED integrate.

Diese Leuchte enthält eingebaute LED-Lampen.

Ce luminaire comporte des lampes à LED intégrées.



This luminaire is sold with a bulb of the energy class: **A+**

Il dispositivo è venduto con una lampadina di classe energetica: **A+**

Diese Leuchte wird verkauft mit einem Leuchtmittel der Energieklasse: **A+**

Le luminaire est vendu avec une ampoule de la classe énergétique: **A+**

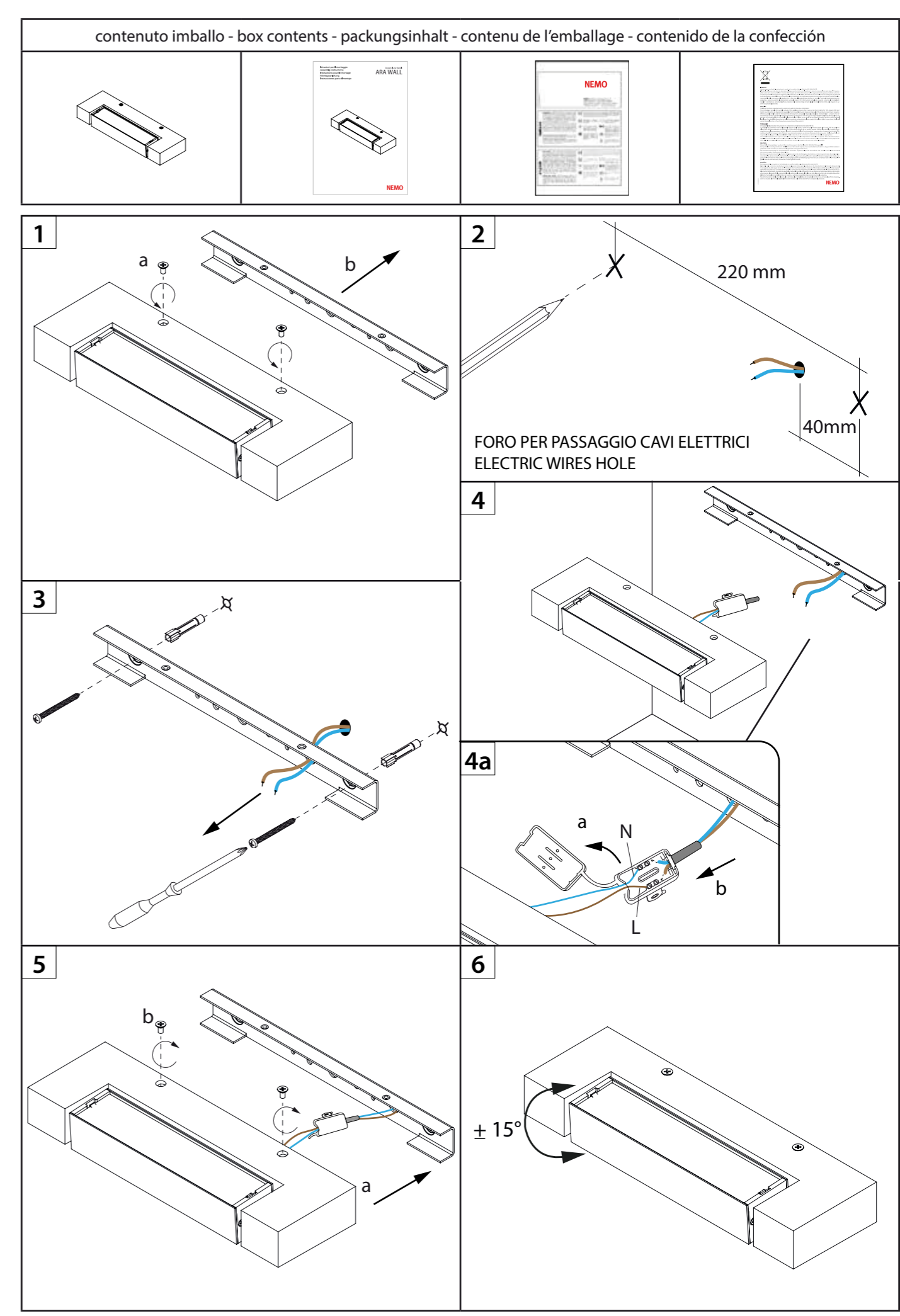
The lamps cannot be changed in the luminaire.

Le lampade di questo dispositivo non sono sostituibili.

Die Lampen können in der Leuchte nicht ausgetauscht werden.

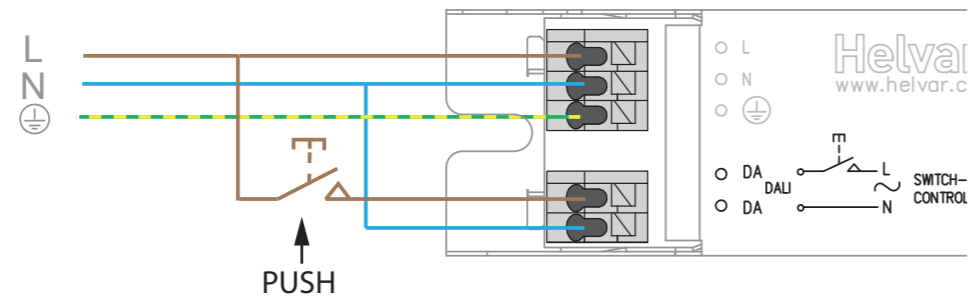
Les lampes de ce luminaire ne peuvent pas être changées.

874/2012 

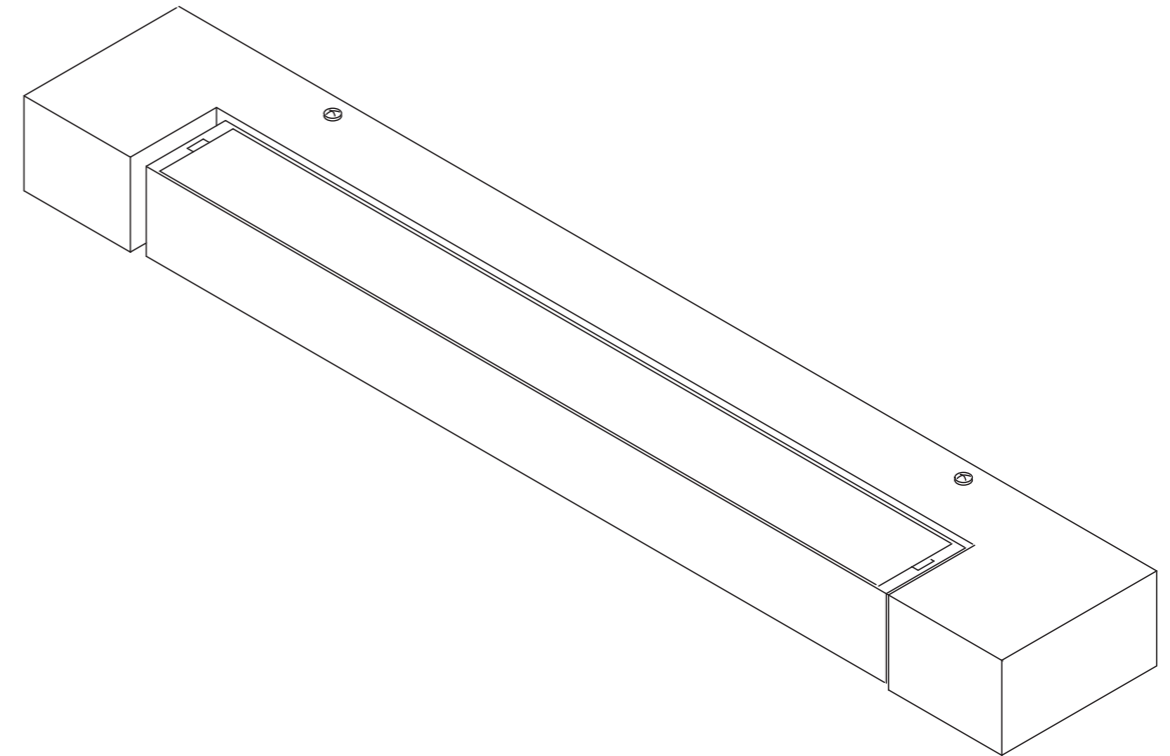




CONNESSIONE PER DIMMERAZIONE PUSH  
PUSH DIMMING CONNECTION



Istruzioni per il montaggio  
Assembly instructions  
Instructions pour le montage  
Montageanleitung  
Instrucciones para el montaje



Design Ilaria Marelli  
**Ara Parete 69 LED**

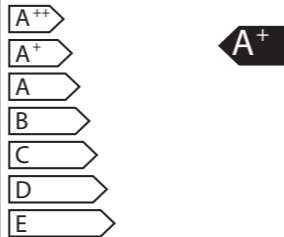


# LED 34 W - 4000 lm - 230V



- ITALIANO:** Le descrizioni dei simboli relativi a questa lampada si trovano sul foglio allegato.
- ENGLISH:** Descriptions of the symbols for this lamp can be found on the sheet enclosed.
- FRANÇAIS:** Les descriptions des symboles relatifs à cette lampe se trouvent sur le document ci-joint.
- DEUTSCH:** Die Beschreibungen für die Symbole, die auf diese Lampe bezogen sind, entnehmen Sie bitte dem beiliegenden Zettel.
- ESPAÑOL:** Las descripciones de los símbolos relativos a esta lámpara se encuentran en el folio adjuntado.
- БЪЛГАРСКИ:** Описанията на символите за тази лампа са в приложения лист.
- ČEŠTINA:** Popisy symbolů pro tuto lampu naleznete na příloženém listě.
- DANSK:** Beskrivelsen af de symboler, som angår denne lampe, findes på den vedlagte forklaring.
- EESTI:** Selle lambi kohta käivate sümbolite kirjeldused leiata kaasasolevalt lehel.
- ΕΛΛΗΝΙΚΑ:** Τα σύμβολα του φωτιστικού αυτού περιγράφονται στο συνημμένο φυλλάδιο.
- HRVATSKI:** Opisi simbola koji se odnose na tu svjetiljku, nalaze se na priloženom listu.
- LATVISKI:** Šīs lampas simbolu apraksts ir pievienotajā lapā.
- LIETUVIŪ:** Šios lempos simbolių aprašymai pateikiami pridėjame lape.
- MAGYAR:** A lámpával kapcsolatos jelek leírását lásd a mellékelt tájékoztatót.
- NEDERLANDS:** De beschrijving van de symbolen m.b.t. deze lamp bevindt zich op het blad in bijlage.
- NORSK:** Forklaringene på symbolene som gjelder for denne lampen finnes på vedlagte ark.
- POLSKI:** Opisy symboli dotyczących tej lampy zostały przytoczone w załączonej ulotce.
- PORTUGUÊS:** As descrições dos símbolos relativos a esta lâmpada encontram-se na página em anexo.
- ROMÂNĂ:** Descrierea simbolurilor referitoare la această lampă se găsește în foaia atașată.
- SLOVENSKI:** Opisi simbolov, ki se nanašajo na to svetilko, so na priloženem listu.
- SLOVENČINA:** Popis simbolov pre túto lampu je uvedený na priloženom hárku papiera.
- SUOMI:** Tätä lampua koskevien symbolien selitykset löytyvät oheisesta liitteestä.
- SVENSKA:** Beskrivningarna av symbolerna som gäller denna lampas finns att läsa på det bifogade informationsbladet.

-Questo dispositivo è munito di sorgenti a LED integrate  
 -This device is equipped with integrated LED bulbs  
 -Cet appareil est équipé avec des lampes LED intégrées  
 -Dieses Gerät ist mit einer integrierten LED-Leuchte ausgestattet  
 -Este dispositivo está equipado con lámparas de LED integradas



Le lampadine di questo dispositivo non sono sostituibili

The bulbs of this device are not replaceable

Les lampes de ce dispositif ne sont pas remplaçables

Die Zwiebeln von diesem Gerät sind nicht austauschbar

Las lámparas de este dispositivo no son reemplazables

874/2012



L'apparecchio d'illuminazione che Lei ha acquistato è garantito per 24 mesi dalla data dell'acquisto contro difetti estetici e funzionali. In caso di reclamo restituisca al Suo fornitore l'apparecchio con lo scontrino di cassa o la fattura comprovante la data d'acquisto. Per maggiori informazioni sui termini della garanzia, consulti il Suo fornitore.

The lamp you have bought is guaranteed against aesthetic and operating faults for 24 months from the date of purchase. If you have a claim, return the appliance to your dealer with the cash register receipt or invoice showing the date of purchase. For further information on the terms of the guarantee, consult your dealer.

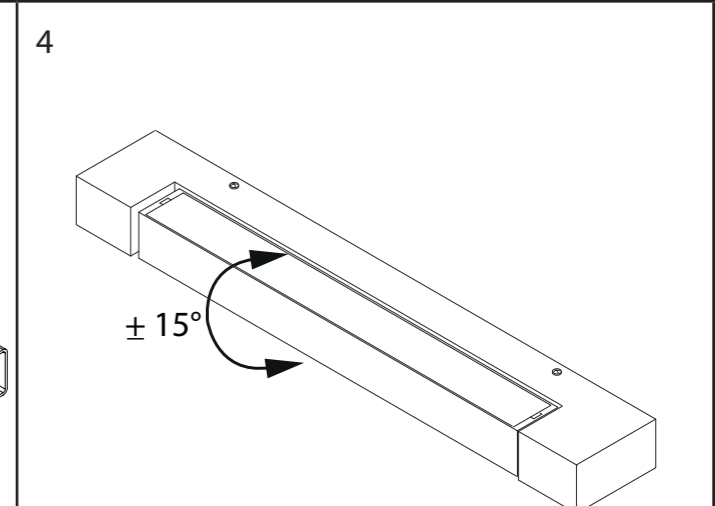
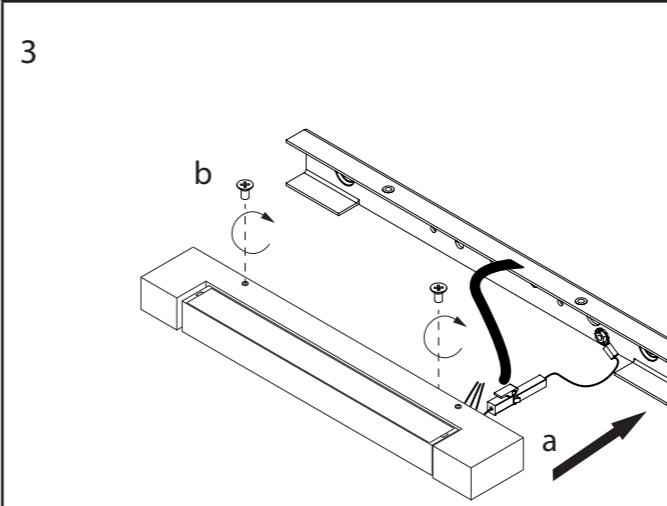
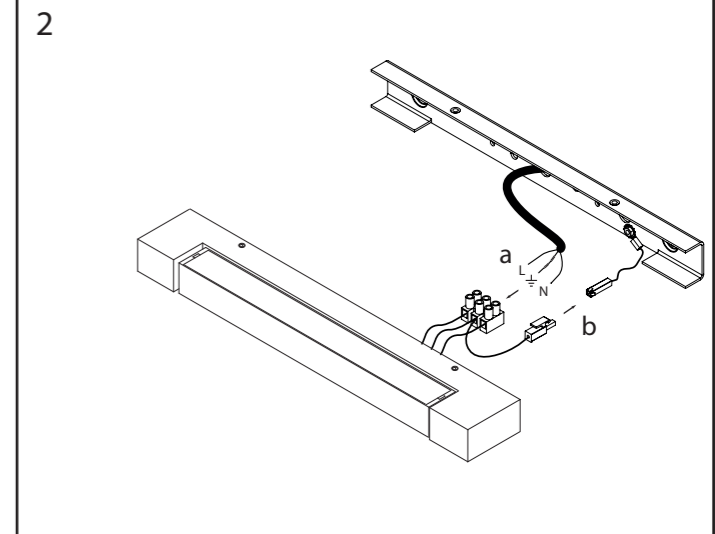
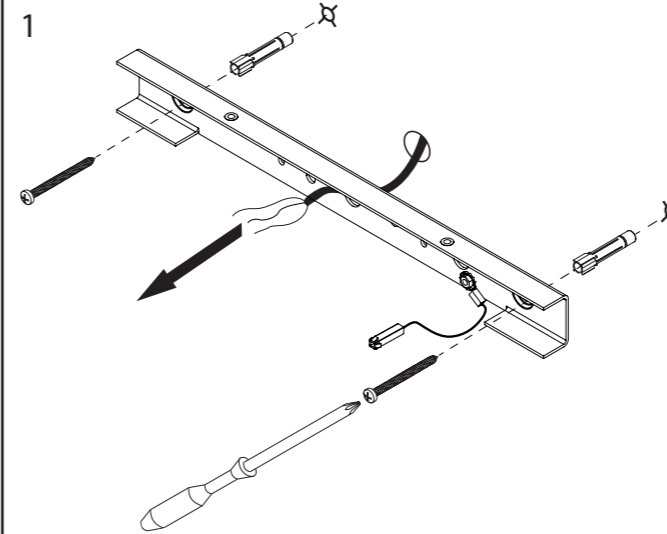
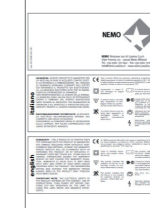
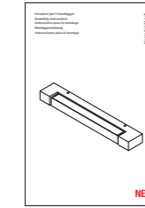
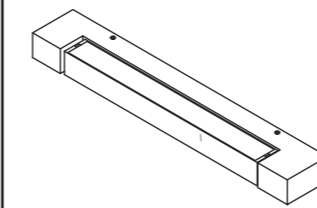
L'appareil d'éclairage que vous venez d'acheter est garanti pendant 24 mois à partir de la date d'achat contre tous défauts esthétiques et fonctionnels. En cas de réclamation nous vous prions de rendre à votre fournisseur l'appareil et le ticket de caisse ou la facture montrant la date d'achat. Pour plus de renseignements sur les conditions de la garantie, adressez-vous à votre fournisseur.

Für die von Ihnen erworbene Leuchte gewähren wir eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum hinsichtlich ästhetischer und funktioneller Defekte. Bitte geben Sie bei einer Reklamation die Leuchte Ihrem Händler mit dem Kassenschein oder der Rechnung, aus welchem/r das Datum des Kaufs hervorgeht, zurück. Weitere Informationen zu den Garantiebedingungen erhalten Sie bei Ihrem Händler.

## NEMO

Nemo S.r.L.  
 Viale Brianza, 30  
 20823 Lentate sul Seveso (MB)  
 Tel. +39 0362 37 24 93  
 Fax +39 0362 34 03 71  
 info@nemolighting.com  
 www.nemolighting.com

### contenuto imballo - box contents - packungsinhalt - contenu de l'emballage - contenido de la confección



### CONNESSIONE PER DIMMERAZIONE DALI DALI DIMMING CONNECTION

